

# 《观山居吉金读字录》

## 第五·般甗

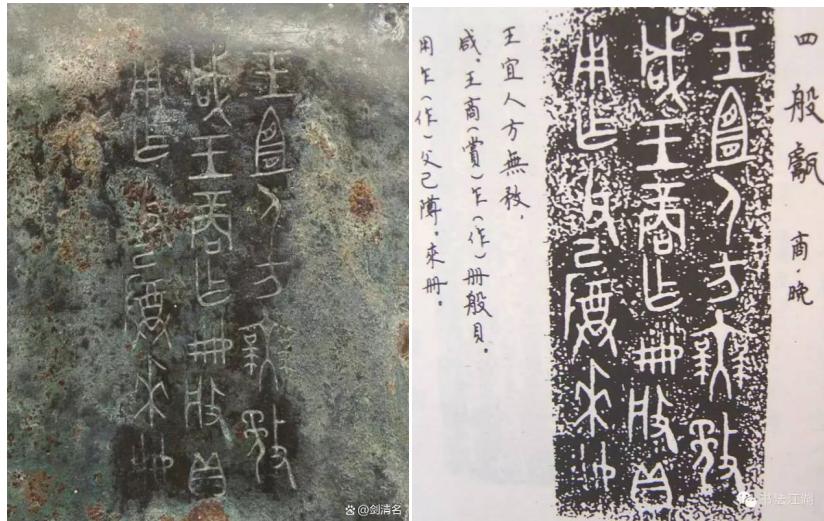
(日照市雕龙里书院 铁农)

### 【器物】

商代后期青铜器，又名“作册般甗”，现藏中国国家博物馆。通高 44.3 厘米，口径 27.2 厘米。器绞索状立耳，侈口，上部甑体较深，下部鬲体较浅，下承三柱足。甑口缘下饰带状饕餮纹，下饰蕉叶纹，鬲体三袋足各饰一饕餮纹。



### 【拓片】



### 【校字】

第一行第二字多家释读为“宜”，该字外形似“祖”字的碉伐父簋铭文“且”，中间图案为用刀把肉块切成两段，意思为用切碎的肉祭祖，故该字宜释读为与“且”同音的“俎”字而非“宜”字；

同行第五字似宜释读为“舞”，该字释意为穿着宽大袖子的衣服手舞足蹈，参见不其簋铭文“𦵹”字，故宜释读为“无”字。金文“无”字，又见嫗加编钟铭文“𦵹”字。

### 【释读】

王俎夷方無敎，  
咸，王赏作册般贝，  
用作父己尊，来册。

### 【考辨】

“無敎”为夷方首领。